

布魯氏菌病

有哪些症狀？

布魯氏菌病有
5至60天的潛伏期。

症狀包括：

發燒

多汗

頭痛

背痛

體力不支

中樞神經系統或心臟內部
周邊也有可能受到嚴重感染。

布魯氏菌病還會引起
包括發燒復發，關節疼痛
和疲勞等長期或慢性病症。

如需了解更多詳情

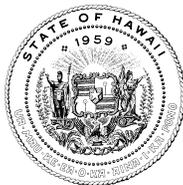
Aloha United Way



www.hawaii.gov/doh

或

www.cdc.gov



州長林達 林格爾
衛生部部長及醫學博士 Chiyome L. Fukino

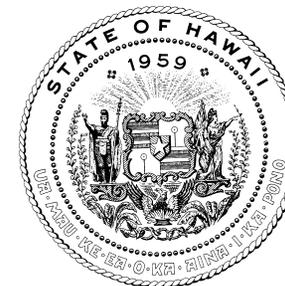


衛生部向公眾提供各類項目與活動，
不分種族，膚色，國籍(包括語言)，
年齡，性別，宗教或身體殘疾。

如果有歧視問題發生，請在180
天之內向我們的機會均等肯定行
動項目官員寫信，地址是
Box 3378, Honolulu, HI 96801-3378，
或者撥打電話
(808)586-4616 (語音留言)

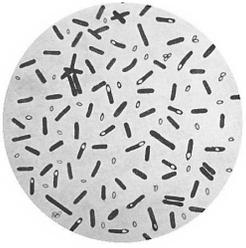
布魯氏菌

(Brucellosis)



夏威夷衛生部
www.hawaii.gov/doh
詳細情況請電
2-1-1

什麼是布魯氏菌病？



布魯氏菌病是由布魯氏菌引起的一種傳染病。此類病菌主要在動物間傳播，包括牲畜、野生動物甚至于狗。它也可以傳染于人類。

布魯氏菌病有哪些症狀？

布魯氏菌病有5至60天的潛伏期。

症狀包括：

- 發燒
- 多汗
- 頭痛
- 背痛
- 體力不支



中樞神經系統或心臟內部周邊也有可能受到嚴重感染。布魯氏菌病還會引起包括發燒復發、關節疼痛和疲勞等長期或慢性病症。

為什麼人們擔心布魯氏菌會被用來作為生物武器？

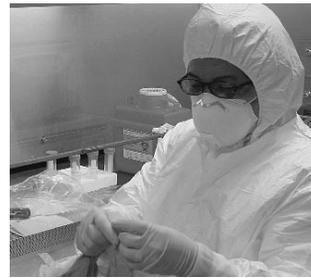
布魯氏菌在世界許多地方都可以找到，並且很容易通過煙霧而傳播。在二十世紀四十年代，美國以動物為對象，對含有布魯氏菌的炸彈進行了測試，從而顯示了此病菌作為空中生物武器的潛在性。

自然產生的布魯氏菌是怎樣傳播的？

布魯氏菌除了可能被用作生物武器之外，它還可以自然產生，因而導致意外傳播。人類會因與染有布魯氏菌的動物或動物產品相接觸而被傳染。通常有三種途徑：食用或飲用染有布魯氏菌的東西，吸進微生物（吸入），或者病菌通過皮膚傷口進入人體。



人類受到傳染的最常見的途徑是食用或飲用受染奶產品。綿羊、山羊、牛或駱駝受到傳染後，它們所產的奶汁就會染有病菌。如果奶汁沒有經過消毒滅菌，這些病菌就會傳染到食用此類奶產品的人身上。



吸入布魯氏菌微生物不是常見的傳染途徑，但對從事某些職業的人員可能會造成很大的危險，例如在培養微生物的實驗室裡工作的人員。

對在屠宰場或肉類包裝廠工作的人員或者獸醫來說，通過皮膚傷口而受到傳染可能會是一個問題。打獵者可能會通過皮膚傷口，或者是清洗受染動物後意外攝取病菌而受到傳染。

怎樣治療布魯氏菌病？

可以通過血液測試來診斷病人是否有布魯氏菌病。醫生可以為病人開有效的抗生素藥來治療此病。根據治療的時間和病情的嚴重程度，病情恢復可能需要幾個周至幾個月的時間。



如果您受到布魯氏菌污染應該怎麼辦？

馬上尋求醫療救護。告訴您的醫生您有可能受到傳染。布魯氏菌病通常不會導致死亡。抗生素治療可以減輕疾病的嚴重程度。

布魯氏菌常見嗎，它是在哪裡發現的？

布魯氏菌在美國不常見，每年在美國發生100至200個案例。但在動物疾病控制項目尚未引起重視和採取有效措施的國家，布魯氏菌可能會很常見。目前被列為高風險的地區有：地中海盆地、南美洲和中美洲、東歐、亞洲、非洲、加勒比海地區以及中東地區。

我的寵物會得布魯氏菌病嗎？

會的，狗會染上並傳播布魯氏菌。如果您認為您的寵物受到了傳染，請向您的獸醫打電話詢問。缺乏免疫力系統的人不應接觸已知染有布魯氏菌的各種狗類。

